

KATOVICKÝ ZPRAVODAJ

AKTUALITY Z OBCE | ŠKOLA | SPOLKY | KULTURA | SPORT | KŘÍŽOVKA

Společně proti pandemii Corona viru



Slovo starostky
Pandemie ztěžuje
běžný život občanů
Katovic

2

Velikonoce 2020
Mše a otevření
katovického kostela po
čas Velikonoc

6

Katovický sport
Úspěchy metané a
předčasně ukončená
florbalová sezona

10-11

KATOVICKÝ ZPRAVODAJ

Jarní vydání 1/2020 (8. 4. 2020). Periodický
tisk územního samosprávného celku. Vychází
zpravidla 4x ročně. Vydává městy Katovice
prostřednictvím Výboru pro spolkovou činnost,
kulturu a sport. Povoleno Okresním úřadem ve
Strakonici pod reg. zn. 330703/91, evidenční
číslo MK ČR E 12998. Vydavatel neručí za obsah
článků. Příspěvky mohou být redakčně kráceny.
Redakční rada: Milan Janda, Iva Jandová, Pavel
Hříčina.

Vážení a milí spoluobčané,

Článek do tohoto zpravodaje píši v době, kdy ministerstvo zdravotnictví a vláda přijímají mimořádná opatření k ochraně obyvatelstva a prevenci nebezpečí vzniku a rozšíření onemocnění COVID-19.

Je vyhlášen nouzový stav, který má trvat třicet dní.

Součástí vyhlášení nouzového stavu je série opatření, která jsou pravidelně zveřejňována na našich webových stránkách. Došlo k zavření základní školy, knihovny a zrušeny jsou kulturní a sportovní akce. Když vláda vyhlásila povinné nošení roušek na veřejnosti, zvedla se v Katovicích neuvěřitelná vlna solidarity. Tu jsme zaznamenali i my na úřadu. Od druhého dne nám volali dobrovolníci, kteří šijí roušky do nemocnic, domovů důchodců a pro své známé. Nabídlí, že nám nějaké množství ušijí. Byli jsme za to velice vděční a rozhodli jsme, že takto darované roušky s pomocí dobrovolných hasičů rozvezeme. Klíčem k přidělování roušek byl věk podle údajů z matriky. Na úřadu jsme takto rozdělili neuvěřitelných 400 roušek. Chci touto cestou velice poděkovat všem, kdo roušky ušili. Dnes nebudu jmenovat dárce, nerada bych zapomněla na někoho, kdo se šitím roušek pro naše seniory pomáhal. Všem patří veliký dík a obdiv za to, že v

době, kdy se každý má za úkol postarat hlavně sám o sebe, oni neváhají a jdou pomoci ostatním.

Chod městyse ale pokračuje i přes tato omezení dál, a tak mi dovolu, abych vás ve stručnosti informovala o akcích, které jsme začlenili do rozpočtu Katovic na tento rok. Rozhodli jsme, že vzhledem k tomu, že ekonomický dopad všech těchto opatření určitě nemalou měrou zasáhne i náš rozpočet, budeme realizovat pouze akce, na které máme podepsány smlouvy, a vyčkáme, jak se finanční situace vyvine.

Jednou z největších položek je oprava šaten a WC u tělocvičny školy. Akce v hodnotě téměř 1.700.000,- Kč. Na Podskalí se buduje nová kanalizační přípojka.

Stojí před námi jedna z největších investičních akcí za poslední roky a tou je výstavba mateřské školky. Čekali jsme na dokončení změny územního plánu tak, abychom celou akci mohli podat na stavební úřad ohledně získání stavebního povolení. Během letošního roku nás čeká celkem náročný úkol. Sehnat peníze na

celou stavbu. Počítáme s podáním žádosti o dotaci, která ale určitě nepokryje většinu nákladů. Rozhodli jsme se tedy, že současně vypracujeme územní studii na výstavbu rodinných domů v lokalitě Pláně, kde bychom následným prodejem této lokality mohli velkou část peněz na výstavbu školky získat. Celá akce bude mít veliký význam i proto, že by konečně mohla být uspokojena neustálá poptávka po stavebních parcelách u nás v Katovicích.

Abychom ulevili rozpočtu, podali jsme na konci roku několik žádostí o dotace. Nepředpokládáme, že v současné době nepostihnou i tyto položky, se kterými jsme počítali do rozpočtu, škrtly, a tak budeme očekávat jakékoli informace o způsobu a možnosti jejich přidělení. V současné době máme vyrozumění, že jsme získali dotaci 250.000 Kč na zeleň v městysi.

Takže toto je přehled naplánovaných akcí. Já vám v současné době přeji hlavně pevné zdraví a pokud možno jen samé příznivé zprávy.

Šárka Němečková, starostka

vláda ČR rozhodla o opětovném prodloužení přijatých opatření v souvislosti s vyhlášením nouzového stavu. Čeká nás tedy pravděpodobně další měsíc omezení našeho běžného života.

Chci Vám všem poděkovat za zodpovědný přístup a respektování přijatých opatření.

Poděkování patří opět všem dobrovolníkům. Omlouvám se, ale nebudu v tuto chvíli jmenovat jednotlivce a firmy. Je jich opravdu mnoho. Velmi si jich vážím.

Krizový štáb městyse, ve kterém jsou zastoupeni zástupci městyse a sboru dobrovolných hasičů, pravidelně vyhodnocuje situaci u nás. Naši prioritní povinností je zajistit chod obce tak, abyste Vy, občané, měli zajištěné všechny služby, které jsou nezbytné k chodu Vašich domácností.

Chápu, že je pro některé z Vás těžké žít v izolaci a odloučení od svých přátel, ale díky moderním komunikačním prostředkům je snazší tento stav snášet. Za některé bych ráda uvedla internetové stránky Divadla na Vinohradech, kde jsou každý den ve 20:00 uváděny ze záznamu divadelní hry, sledovat můžete online i hry divadla Jára Cimrmana, věřím, že najdete i další. Jak se ukazuje, rušení akcí, zavření škol a omezování volného pohybu osob je účinnou brzdou přenosu nemoci.

Budte v těchto dnech co nejvíce empatictí ke svým blízkým, především



seniorům a dětem. Doba není lehká, ale já věřím, že ji zvládneme.

Šárka Němečková, starostka

Informace ze školy

Vážení čtenáři, dovolte mi, abych Vás seznámil s několika informacemi ze Základní školy a Mateřské školy v Katovicích v kalendářním roce 2020.

Jako každoročně se žáci sedmé třídy zúčastnili lyžařského zájezdu v Lipně nad Vltavou. Letos se zájezd uskutečnil v termínu od 12. 1. do 17. 1. 2020 a zúčastnilo se ho celkem 25 žáků.

Přestože sněhové podmínky nebyly zcela ideální, zájezd se po všech stránkách vydařil.

Již v listopadu 2019 vyhrála děvčata z osmé a deváté třídy okresní kolo ve florbalu a postoupila do krajského kola, které se letos uskutečnilo 15. 1. 2020 v Sezimově Ústí. Přestože nejela na tento turnaj v kompletní sestavě, obsadila pod vedením paní učitelky Jitky Tomšovicové velmi pěkné 4. místo v kraji. Družstvo tvořily: z deváté třídy – Vendula Zdráhalová, Magdaléna Himmerová, Tereza Rejšková, Anna

Křížová a Aneta Steinerová, z osmé třídy – Veronika Bláhová, Anastázie Pešková, Michaela Pavlíková a Lucie Vlasáková. Z třídy 6. A je doplňovala Alžběta Fáberová.

V druhé polovině února začal též plavecký výcvik žáků třetí a čtvrté třídy.

V dosavadním průběhu roku 2020 se zúčastnili naši žáci též několika okresních olympiád – z dějepisu, českého jazyka, matematiky, německého a anglického jazyka a z chemie. Většina obstála v těchto soutěžích jako úspěšní řešitelé, některým utekly medailové pozice o pár bodů. Za zmínku určitě stojí čtvrté místo Václava Havelce z deváté třídy v olympiádě z chemie.

Do konce školního roku nás čeká ještě

celá řada akcí, o nichž bych se chtěl ještě zmínit. V rámci celorepublikové výzvy „Uklidme Česko“ se celá naše škola ve spolupráci s Městysem Katovice zúčastní dne 27. 3. 2020 úklidu veřejných prostranství v obci.

Dne 2. 4. a 3. 4. 2020 proběhne v základní škole zápis dětí do 1. třídy.

V letošním roce oslaví naše budova základní školy 60. výročí od svého otevření. Jedním z bodů oslav bude 28. 5. 2020 školní akademie v Kulturním domě v Katovicích. V září plánujeme akce k těmto oslavám, které budou spojeny se slavnostním otevřením nově zrekonstruovaných prostor u školní tělocvičny.

Závěrem bych Vám chtěl popřát krásné prožití jarních dní.

Mgr. Pavel Kohout ředitel

Prodej domu

Loni na podzim se městys Katovice stal vlastníkem domu. Svůj dům č. p. 202 v Žižkově ulici nám darovala paní Alena Jandová.

Jedná se o dům z dvacátých let v řadové zástavbě o zastavěné ploše cca 120 m². Celková plocha stavebního pozemku i zahrady je 858 m². Domek je postaven z cihelného zdiva, sedlová střecha je

kyta eternitem. V domě je malý sklípek, technické zázemí s plynovým kotlem, který doplňuje kotel na tuhá paliva. Obytné místnosti jsou tři, a to velká kuchyně s jídelnou, obývací pokoj a ložnice. Samozřejmostí je koupelna a záchod. V roce 1995 prodělal dům rekonstrukci rozvodů sítí a bylo instalováno nové vytápění. Byla také osazena plastová okna. Na dvorku jsou chlívký, sklad dřeva a přístavek se skládkem a malou místností na letní přebývání. Celkově se jedná o velmi pěknou

nemovitost, která po drobných opravách může ihned sloužit k bydlení.

Proč o tom píšeme? Na základě usnesení zastupitelstva městys nabízí tuto nemovitost k prodeji. Byl již vyvěšen záměr prodeje. Prodej bude realizován v letošním roce formou dobrovolné veřejné dražby. Dražební vyhláška s potřebnými informacemi bude s předstihem vyvěšena na úřední desce, dražbě bude předcházet inzerce.

Jindřich Zdráhal, místostarosta.

Poděkování

Ráda bych touto cestou poděkovala manželům Hejpetrovým, kteří se společně velice zodpovědně starali neuvěřitelných DVACET LET o údržbu místního hřbitova. Přeji jim do dalších let hlavně pevné zdraví. Ještě jednou jim patří veliký dík. O údržbu místního hřbitova se od března nově starají manželé Markovi.

Nová služba pro starší občany a občany s pohybovým omezením.

Poloha úřadu nás dovedla k tomu, že během března zavedeme novou službu pro občany, pro které je z různých, například i zdravotních důvodů, problematické navštívit jak podatelnu, tak matriku našeho úřadu. Uvědomujeme si, že zdolání velkého počtu schodů může být problematické, a proto zavedeme přímo v chodbě úřadu zvonek a mikrofon, kterým občané budou moci vykomunikovat svůj požadavek. Naše matrikářky vše vyřídí v přízemí úřadu, a tak snad pro některé odpadne někdy složité zdolávání dvaceti schodů na náš úřad.

Opera v Katovicích

4. dubna se mohly Katovice těšit na neobvyklý zážitek, v místním kulturním domě se měla dávat OPERA v podání Divadelního spolku Radomyšl, který vám v následujících řádcích představí člen souboru Miroslav Žitný.

"Divadelní spolek Radomyšl působí od roku 2007, kdy v půvabném městysu severně od Strakonice obnovil tamější starší a bohatou tradici ochotnického hraní. Po představení Staročeské konopické s radomyšlskými baráčníky nastudovali a s nemalým úspěchem provedli členové DS lidovou veselohru Podskalák hýřící Hašlerovými písněmi. Režisérské vedení nadšeného hudebníka Richarda Semiginovského nadále zvedalo pomyslnou latku, a tak byla v letech 2010-2011 hrána a zpívána melodická opereta Rudolfa Piskáčka Perty panny Serafinky. Po jejím nadšeném přijetí byla již následujícího roku (2012) uvedena na scénu populární francouzská opereta Mamzelle Nitouche („Slečna Netykavka“), která několikrát vyprodala radomyšlskou sokolovnu i strakonický dům kultury. A přišla řada či chuť na operu – a to rovnou nádhernou českou „zpěvohru“ Bedřicha Smetany – Prodanou nevěstu (2014-2015), kterou mohlo za hranicemi regionu ocenit také publikum Šrámkova divadla v Písku či Divadla Oskara Nedbala v Táboře. Po Prodané nevěstě připravil soubor „oživlou“ Rybovu Českou mši vánoční (2016) a znovu se vrátil k operetě – tentokrát k Piskáčkovu Tulákovu (2017-2018), díky jehož náročným melodiím i prózám se herecké i pěvecké dovednosti všech členů dále prohloubily. Byla to pro nás skvělá příprava na naše aktuální představení opery samotného Wolfganga Amadea Mozarta – Don Giovanni. Toto dílo je někdy nazýváno „operou oper“ a proslulo nejen slavnou premiérou v Praze (1787), ale také nádhernou melodií a dramatickým dějem. Dona Giovanniho hrajeme v českém překladu Jaromíra Nohavici a snad Vás přesvědčíme, že jsme toto velké sousto důstojně zvládli. Srdečně Vás zveme na představení!"

Jelikož současná situace kultuře nepřeje (a nejen jí), bylo představení v tomto termínu zrušeno a odloženo, takže se nebojte, o možnost jít v Katovicích na operu určitě nepřijde, kdo přijde, jistě nebude litovat.

Ivana Jandová

Duchovní slovo do jarního katovického zpravodaje

Vážení a milí Katovičtí, je tomu bezmála osm měsíců, co jsem byl po 20letém pobytu v Českých Budějovicích přeložen coby farní vikář (zástupce faráře), jak se dříve říkávalo kaplan, do Strakonice.

Odtud jsou zpravovány i farnosti Katovice, Kraselov, Volenice a Střelské Hoštice. Nástupcem pana faráře Jana Turka je strakonický pan farář Roman Dvořák, já pak i u Vás jeho zástupcem.

Poté, co jsem aspoň trochu Váš kraj poznal, se Vás nejen osměluji pozdravit v tomto předvelikonočním čase, ale také se Vám chci krátce představit. Jmenuji se Miroslav Šašek, jsem ročník 1974, pocházím z píseckého okresu, dnes je naše obec Slabčice nejnižší ležící a hraničí s nejsevernější obcí okresu českobudějovického. Do základní školy jsem dojížděl autobusem do Chráštan u Týna nad Vltavou, na rozdíl od svého táty Josefa, který tam chodil každý den přes les pěšky. Gymnázium jsem navštěvoval v Písku, kde jsem v roce 1992 maturoval. S čekáním na autobus do Písku mám spojený listopad 1989. V pondělí 20. listopadu měl autobus 2,5 hodiny zpoždění, když jsme konečně dorazili, já a spolužák, který nastupoval o jednu vesnici později, do školy, zrovna byla velká přestávka a my přijeli do úplně jiného světa. Studenti diskutovali s vedením školy na chodbách, sledovalo se dění v Praze, vytvářel se živý řetěz... Náhoda?

Nejen, ale jistě také tato atmosféra, mě přivedla k přemýšlení o smyslu života, víře. Následovala přihláška na Teologickou fakultu Jihočeské univerzity, vstup do kláštera, návrat na studia na teologii do Budějovic, kde jsem bydlel v Suchém Vrbném v budoucím kněžském domově, dnes přebudovaném na misijní seminář.

Později jsem byl v Suchém Vrbném administrátorem a do svého bývalého bytu jsem chodil pravidelně na kávu, byl totiž přebudován na kuchyň domova pro kněze na odpočinku. Do Budějovic jsem se po vysvěcení na jáhna v roce 2000, už ne jako řeholník, ale duchovní včleněný do českobudějovické diecéze, vrátil. V roce 2001 jsem byl vysvěcen na kněze a v Budějovicích působil až do odchodu do Strakonice v červenci 2019. Byl jsem vždy „kaplan“ u katedrály a v různých obdobích a odtud spravoval farnosti na Hlubocku, Doudlebsku a v Č. Budějovicích. Mým úkolem bylo pracovat na Diecézním Katechetickém středisku, tedy zabývat se výukou náboženství na školách, navštěvoval jsem nemocné, staré... Posledních 9 let byly mou velkou radostí pravidelné mše sv. pro děti v církevní mateřské škole...Náhoda?

Do mé životní zkušenosti také patří život s dětskou mozkovou obrnou a částečným ochrnutím. Dále jsem se musel vyrovnávat s následky po těžké autohavárii. Prožil jsem svá třiletá studia v Římě, kde jsem se mohl setkat s radostmi a bolestmi lidí z celého světa... Náhoda?

Je možné se na to tak dívat, ale já v tom vidím laskavé dotečky Boží lásky a přípravu na to, co je pro mne připraveno teď tady mezi Vámi. Vždyť nám to připomíná zdobení velikonoční svíce, paškálu, kde se s jistotou říká: Ať slavné Kristovo vzkříšení naši tmu ve světlo promění! Moji milí, nic není náhoda, naše životy z Božích rukou nikdo a nic nevyrvé, jak snad trochu naznačují i střípky z mého životního příběhu.

Váš P. Mgr. Miroslav Šašek, farní vikář strakonický



Nové podniky se většinou otevírají. My ho ale chceme napřed zavřít, umožnit návštěvníkům nostalgicky si zavzpomínat a společně s námi popřemýšlet, co všechno může tomuto místu vdechnout nový život!



Rest Artujeme!

PROGRAM PRO DĚTI I PRO DOSPĚLÉ!

KDY ~~4.DUBNA~~ 2020

~~START~~ 15:00

KDE: U TRČKŮ (RESTART),
Č.P.137, KATOVICE

PROGRAM NA ZAHRADĚ,

DÍLNY PRO DĚTI, OPÉKÁNÍ BUŘTŮ, DIVADLO

OD 19:00 VEČERNÍ PROGRAM PRO DOSPĚLÉ A VOLNÁ ZÁBAVA

INFO@RESTARTKATOVICE.CZ

WWW.FACEBOOK.COM/RESTARTKATOVICE

NOVÉ DATUM POŘÁDÁNÍ AKCE VČAS OZNÁMÍME

Kulturní výbor městyse

ve spolupráci s jeho velice aktivními spolupracovníky připravil, jak je již u nás dobrým zvykem, celou řadu kulturních a společenských akcí, ze kterých namátkou vybírám tradiční Katovické vinohraní, povídání Ivo Šmoldase a Ivanky Deváté, operu Don Giovanni v podání ochotníků z Radomyšle, pohádku s názvem Vší silou Aneb a pak se to stalo v provedení ochotnického spolku SOŠ Prachatice, koncert katovické kapely HAMR, přednášku o hloubkařích k blížícímu se 75. výročí osvobození, pálení čarodějnic s bohatým programem a poutovou zábavu v režii SDH Katovice, noc s literaturou, čtení na neobvyklých místech v Katovicích a další. Všechny akce musely být ze známých důvodů zrušeny, se všemi jednáme a budeme jednat o náhradních termínech, abychom o nic zajímavého a pěkného nepřišli. Uvidíme, jak se situace s koronavirem bude vyvíjet a jak dlouho budou současná omezení v platnosti. Nezbyvá než věřit, že již v příštím vydání našeho Zpravodaje bude moci být kulturní rubrika opět plná nejružnějších kulturních a společenských akcí.

Milan Janda

Drátkování

Již podruhé proběhl kurz drátkování. Tentokrát jsme se během krátké doby pod vedením zkušené lektorky Petry Kozákové naučili, jak si vytvořit drátovaného ptáčka ze železného žíhaného drátu a skleněných korálků. Všem se originální dekorace zdařila a pro veliké nadšení účastníků jsme se dohodli s paní lektorkou na příštím kurzu, který by se měl konat ve čtvrtek 21. května 2020. Pokud budete mít zájem se příštího kurzu zúčastnit, zarezervujte si místo předem. Nahlásit se můžete v Kolářově knihovně.

Farní charita Katovice

**Milí spoluobčané,
jako každý rok tak i letos se připojila
naše farní charita k uspořádání
Tříkrálové sbírky 2020.**

A tak hned první sobotu v lednu jste mohli potkat anebo Vás přímo ve vašich domácnostech navštívili tříkráloví koledníci, kteří přišli popřát do nového roku hodně zdraví, rodinné pohody, úspěchů a přinášeli požehnání domu. Děkujeme Vám všem, že jste je přijali s úsměvem a s pohostinností. Celkem se v Katovicích vybralo neuvěřitelných 38 952 Kč, za což všem moc děkujeme. Výtěžek z Tříkrálové sbírky se z 65% vrací zpět do naší charity a 35% využívá Charita

ČR. Naše charita finanční prostředky z TS poskytuje starým a nemohoucím v domácí péči, využívají se při setkání starých a nemocných před Velikonocemi v kulturním domě v Katovicích a na volnočasové aktivity, které umožní celé rodině společně strávit smysluplně volný čas.

Tímto bych Vás chtěla pozvat na naše aktivity, které bude naše farní charita pořádat.

Chtěla bych poděkovat všem dárcům za finanční příspěvky, všem dětem a vedoucím skupinek za ochotu a pomoc při uskutečnění Tříkrálové sbírky.

*Za Farní charitu Katovice
Alena Navrátilová*

Přijměte pozvání na aktivity v naší farnosti, pokud to situace a Bůh dovolí

**S ohledem na opatření vlády ČR se
o letošních Velikonocích nekonají veřejné bohoslužby v žádném kostele.**

V Katovicích je možné využít otevřený kostel sv. Filipa a Jakuba k soukromé modlitbě.

Kostel bude otevřen:

Zelený čtvrtek 9. 4. 2020 17:00 - 18:00

Velký pátek 10. 4. 2020 17:00 - 18:00

Bílá sobota 11. 4. 2020 17:00 - 18:00

Slavnost Zmrtvýchvstání Páně 12. 4. 2020 17:00 - 18:00

**S ohledem na situaci se uvedené skutečnosti mohou změnit - sledujte vývěsky.
Pokud máte obavu z putování, můžete otevřít kaple a kapličky
ve vašich obcích a modlit se tam.**

Přejeme všem požehnané Velikonoce.

**Výročí 75 let od úmrtí P. Josefa Jílka si připomeneme v neděli 19. dubna od 15:00
mší svatou a pak bude následovat od 17:00 neformální posezení na faře.
Katovická pouť k svatým Filipovi a Jakubovi bude v neděli 3. května od 8:30 slavena
mší svatou**

V pátek 5. května bude Noc kostelů.

Slavnost těla a krve Páně - Boží Tělo bude v neděli 14. června.

Další akce naleznete na plakátech a na stránkách naší charity.

www.katovice.charita.cz

a na farním profilu na www.facebook.com/katovicka.farnost

Vzpomínka

na PhDr. a CSc. profesorku a docentku
Helenu Kadečkovou

Byl začátek adventu a v podvečer jsem si pustila rádio. Hlas oznamoval, že se bude číst z islandského románu „Advent“, který přeložila Helena Kadečková. Začala jsem poslouchat, neboť přece paní H. Kadečkovou znám.

„Je to příběh z Islandu, když začíná advent, je plno sněhu, nepohody, ale sedlák Benedikt se vydává se svým psem a beranem do zasněžené krajiny a jde hledat zapomenuté ovce, které se oddělily od stáda, když se stádo vracelo z pastvin do údolí. Čeká je bouře, sníh a smrt.“

Kdo vlastně byla paní H. Kadečková. Narodila se v Praze r. 1932. Zde vychodila gymnázium a pak pokračovala na filozofické fakultě Univerzity Karlovy v Praze, kde začala studovat severské jazyky. Norštinu, dánštinu a islandštinu. Při studiu přišla výjimečná nabídka na studijní pobyt na Islandu. Islandštinu právě studovala, a i když bylo v těchto letech (1960) velice těžké dostat se na západ studovat, ona získala tříleté stipendium na univerzitě v Reykjavíku. Hned si Island zamilovala. Neporušená příroda, staroislandština, jejich ságy (to je vlastně jejich kronika) a i TROLOVÉ mají na Islandu své místo. Byl to svět volnosti, který jí učaroval. Po těchto pobytech začala překládat ze severských jazyků, hlavně z islandštiny, norštiny a dánštiny. Přeložila celkem 28 knih z těchto jazyků. Je také autorkou dějin Islandu. Sama napsala několik knih o Islandu.

Získala islandskou cenu Sokolí řád (1991), norský Řád svatého Olava I. (1992) a Řád svatého Olava II. (2002), je držitelkou medaile Karla Čapka a několika dalších domácích i zahraničních ocenění.

Překlad knih : Advent, Hrad Bělídlo, Měsíční kámen, atd.

A jak jsem se s paní profesorkou Kadečkovou seznámila? Jezdila v létě se svými rodiči do Katovic. Její tatínek, pan Kadečka, byl z Katovic Měli chatu u jezu blízko řeky Otavy. Když rodiče zemřeli, jezdila sama do Katovic z Prahy autobusem. Tam jsme se seznámily,

neboť já jsem v té době také jezdila trasu Katovice – Praha. Cestou do Prahy jsem se dozvěděla, že učí na Karlově univerzitě v Praze islandštinu, dánštinu a norštinu. Její vyprávění bylo hlavně o kráse severských zemí a o volnosti a svobodě. Vyprávěla vždy s velkým nadšením. Ráda jezdila do Katovic, milovala přírodu v Katovicích, procházky po lese, Kněží horu a koupání v Otavě. Ráda se procházela po hrázi a pozorovala řeku Otavu. Zde jsme se často potkávali.

Profesorka Helena Kadečková byla významnou překladatelkou z islandštiny včetně staroislandštiny, norštiny a okrajově z dánštiny, vysokoškolskou pedagožkou a spisovatelkou. Vystudovala němčinu a dánštinu na Univerzitě Karlově, kde v roce 1969 získala doktorát a stala se kandidátkou věd, absolvovala bakalářské studium na Univerzitě v Reykjavíku (1957–1965). Od roku 1958 působila na Univerzitě Karlově a v roce 1991 se stala docentkou.

Profesorka Helena Kadečková zemřela 30. června 2018 Čerčanech u Prahy ve věku 85 let.

Milada Makovcová, rozená Mašátová



H.Kadečková
narození 14. srpna 1932 Praha
úmrtí 30. června 2018 Čerčany

Informace k používání víceúčelového hřiště v areálu Podskalí

Návštěvníci víceúčelového hřiště zaplatí za pronájem víceúčelové plochy takto:

Jednorázový pronájem plochy:

50 Kč/ 1 hod, poplatek se hradí na úřadu městyse, kde zájemce zároveň obdrží klíč s číslem, který po ukončení hry vhodí do schránky připevněné na oplocení hřiště. Nevracení klíče poplatek 700 Kč.

Celosezonní předplatné: 700 Kč

platí pro všechny pravidelné návštěvníky s možností rezervace, hráči vlastní klíč na celou sezonu od poplatku jsou osvobozeni místní spolky.

Platba na úřadu městyse v pracovní dny:

Po, Út, Čt 8:00 - 11:00, 12:00 - 16:00

St 8:00 - 11:00, 12:00 - 17:00

Pá 8:00 - 11:00, 12:00 - 14:00

Ihned po zaplacení celosezonního poplatku předplatitel převezme na úřadu městyse klíče od hřiště. Zájemce o hru si vstup na plochu rezervuje na webu www.katovice.cz v sekci „Areál Podskalí - volejbal“ kde ihned vidí dostupnost, případně může provést rezervaci na úřadu městyse při placení poplatku.

Masáže a spirální stabilizace páteře v Katovicích

Masáže a kondiční cvičení, které najdete v budově zdravotního střediska na Husově náměstí 54, jsou otevřeny vždy od září do května. Využít můžete sportovní/rekondiční masáže, individuální osobní trénink a metodu Spirální stabilizace páteře, dříve nazývaná SM systém. Naše služby jsou vhodné v případě bolestí zad, využít je můžete, i když se cítíte vyčerpaní a unavení, nebo když chcete zlepšit svou fyzickou kondici. Více informací najdete na www.masaze-katovice.cz.

Objednání na tel. 605 480 800 nebo na matejsokol@seznam.cz.

Bc. Matěj Sokol, DiS. masér a osobní trenér/terapeut.

Cyklus kořeny XLVI.

Stabilní katastr

V podzimním čísle Zpravodaje jsem psala o josefinském a tereziánsko-josefském katastru. Josefský byl na nátlak šlechty 1791 odvolán a po krátkém znovuzavedení tereziánského katastru došlo roku 1792 ke kompromisu, k vyhlášení tereziánsko-josefského katastru.



Právním základem stabilního katastru byl patent císaře Františka I. Rakouského z prosince 1817.

Počátkem 19. století Evropou zmítaly napoleonské války, ukončené až bitvou u Waterloo v červnu 1815. Vídeňský kongres probíhající od podzimu 1814 až do června 1815 upravil mezinárodní vztahy a zároveň přerozdělil Evropu, což se dotklo i Rakouska. Je třeba zmínit i Císařský patent z 1. 6. 1811, kdy byl vyhlášen Všeobecný zákoník občanský. Mj. jsou v něm obsaženy i zásady, které měly bezprostřední vliv na další funkci katastru. Stanovoval, že stavba je součástí pozemku a že k převodu vlastnictví nemovitých věcí je třeba zápis do pozemkových knih, nazývaný vklad (intabulace). Tento zákoník platil až do roku 1951.

První polovina 19. století byla dobou velkých změn. V této rozjité době vstoupil dne 23. prosince 1817 v platnost nejvyšší patent císaře Františka I. o dani pozemkové a vyměření půdy, který se stal základem dnešního novodobého katastru nemovitostí. Byl založen na přesném soupisu a geodetickém vyměření veškeré půdy a je znám jako stabilní katastr (Franzsischer Kataster). Opíral

se o vědecké základy velkoměřítkového mapového díla. Jedná se o soubor údajů o veškerém půdním fondu v předlitavské části Rakouského císařství. Protože to měl být trvalý registr, byl nazván „stabilní“. Z měřického operátu stabilního katastru je dodnes odvozena i většina platných katastrálních map na území České republiky.

Základní měřítko zobrazení (1:2880) vycházelo z požadavku, aby se jedno dolnorakouské jitro (tj. čtverec o straně 40 sáhů) na mapě zobrazilo jako jeden čtvereční palec (1 sáh = 6 stop, 1 stopa = 12 palců; 40 sáhů x 6 stop x 12 palců = 2880).

Mapovací práce probíhaly na území Čech 12 let, bylo zaměřeno 8967 katastrálních obcí o výměře 51 953 km² s 9 321 064 parcelami. Měřické práce prováděli kromě vojenských i civilní měřiči s přiděleným adjunktem (měřickým pomocníkem) a najatými figuranty (pro méně kvalifikovanou práci). Důležitou součástí měřické skupiny byl z dané oblasti vybraný znalec místních poměrů, tzv. indikátor. Organizaci zajišťovala v každém kraji komise, která měla svého referenta pro mapovací práce a inspektora pro vceňovací věci hospodářské. Tato komise pak dohlížela na probíhající měřické práce v kraji.

Hranice všech pozemků byly v přírodě za účasti jejich držitelů řádně vyšetřeny a označeny. Triangulační body byly

stabilizovány mezníky s označením písmeny „K.V.“ (Katastral - Vermessung). V Čechách probíhalo podrobné měření v letech 1826-1843. Všechny zaměřené pozemky byly zobrazeny a očíslovány jako parcely. Základní jednotkou byla katastrální obec. Katastrální operát měl tři části: operát měřický, písemný a vceňovací.

Mapy stabilního katastru byly vytvořeny a kolorovány podle jednotné legendy. Např. okrová jsou pole, šedé s nádechem hnědé lesy, sytě zelené parky a zahrady, zelené louky, světle zelené pastviny (s písmenem W nebo GW, což je zkratka pro obecní pastviny); karmínové jsou zděné budovy, kamenné mosty, jezy a silnice, v tmavém odstínu karmínové veřejné stavby, žlutě jsou dřevěné budovy (roubené, spalné), mosty a jezy. Bílou barvu mají veřejná prostranství a půda, která se neobdělává, jako dvory a nádvoří. Hnědou barvu mají cesty, modrou vodní plochy.

Možná jste se v souvislosti se stabilním katastrem setkali s termínem císařské (povinné) otisky (Kaiserpflichtexemplar). Jedná se o mapy z let 1826-1843, původně určené k archivaci v Centrálním archivu pozemkového katastru ve Vídni, odkud byly po vzniku Československé republiky v rámci archivní rozluky předány do Prahy. Tam byly nejprve uloženy v archivu Ministerstva financí, později přemístěny do Ústředního archivu zeměměřičtví a



Pojmenování Katovice na císařském otisku z roku 1837

katastru. Jsou to nejlépe zachované kopie originálních map vytvářených přímo v terénu. Na rozdíl od tzv. originálních map stabilního katastru zachycují původní stav krajiny bez dodatečného zákresu pozdějších změn.

Další pojem je tzv. indikační skica, také označovaná jako příruční mapa. Je jedním z produktů mapování stabilního katastru. Jedná se o zběžnou kopii originální mapy. Indikační skici vznikaly současně s podrobným měřením.

Roku 1860 vstoupil v platnost operát tzv. stabilního katastru Františka I. Bohužel nebylo zajištěno systematické udržování stabilního katastru, takže se stal brzy neaktuálním. Proto bylo nařízeno jeho jednorázové doplnění, tzv. reambulace stabilního katastru. Práce byly prováděny ve velkém spěchu v letech 1869-1881, což se podepsalo na kvalitě.

Dne 25. 6. 1871 byl přijat zákon o pozemkových knihách, dne 5.12.1874 zákon o založení nových pozemkových knih. Bylo stanoveno, že v nových pozemkových knihách mají být zaneseny veškeré nemovitosti i práva a povinnosti s nimi spojené. Zákon stanovil, že pozemkové knihy jsou veřejné. Zákon ze dne 23.5.1883 pak nařídil, že se katastr daně pozemkové musí udržovat v souladu se skutečným a právním stavem. V roce 1896 byl katastr daně pozemkové revidován a od roku 1898 bylo i v katastru zavedeno používání metrické míry. Katastr

daně pozemkové platil až do roku 1927.

Podívejme se teď alespoň stručně na Katovice. Určitě vaši pozornost upoutá už samotná indikační skica, přístupná na této webové adrese: https://archivnimapy.cuzk.cz/uazk/skici/skici/PRA/PRA255018370/PRA255018370_index.html. Je z ní na první pohled patrný nejen rozsah vlastního osídlení obce, ale také hranice katastru a rozdělení jednotlivých polností mezi hospodáře. Podoba byla zcela jiná, než ji známe dnes. Úzké lány obklopovaly celou obec, hospodáři vlastnili polnosti v rozličných částech katastru, takže není výjimkou, že vlastnili pole či louky na všechny světové strany kolem obce. Objevují se tu jména dodnes v Katovicích se vyskytující i jména rodů, které tu dnes už nenajdeme. Jen namátkou např. polnosti směrem ke Kněží hoře: Bažata, Havelka, Kokrda, Křziwanec, Kuncipal, Kunzel, Lhotak, Nowý, Schavel, Stožek, Tomchowitz, Turek, Wrana, Waraus, Wrba, Zemen, Zika, ad.

Na indikační skice jsou zapsány také místní názvy, jejichž stáří lze jen stěží odhadnout: Za Wranowem, Za Horou, Na Hůrkách, Na Bržehu, Na Pržessich, Na Wostrowu (u Pracejovic) a další. Je tu zakreslen tok řeky Otavy i s jezem, mlýnem, Ostrovcem, mostem. Určitě za zmínku stojí i malý ostrůvek nedaleko soutoku Otavy s Kolčavou (tehdy nazvanou Novosedlecký potok), který je označen GW, takže sloužil jako obecní pastvina. Jsou tu

zakresleny i polní cesty, z nichž některé dnes už v terénu nenajdeme. Samotné osídlení je omezeno hlavně na oblast kolem dnešního Husova náměstí. Tyršova ulice je obklopena zemědělskými pozemky, místo domů tu je zakresleno stromořadí. Směrem k řece končí osídlení u mostu. V samostatné Liboči je zakresleno několik usedlostí, dnešní ulice Nádražní na pravém břehu není osídlena vůbec.

U jednotlivých usedlostí je vyznačena jejich orientace i to, zda se jedná o stavení zděné. Na dvorech jsou zachyceny také další hospodářské objekty. Uprostřed tehdejší návsi nechybí rybníček i hostinec. U cesty na Mnichov je už vyznačen současný „starý“ hřbitov.

Pro zájemce jsou online dostupné i císařské povinné otisky map stabilního katastru Čech v měřítku 1:2880, kdy katovického katastru se týká celkem 6 listů. K srovnání pak mohou sloužit originální mapy stabilního katastru, tvoří je 7 listů. Nechybí ani mapa kultur stabilního katastru v měřítku 1:36 000.

Listování těmito mapami vám může zpříjemnit čas a určitě přinese i některá překvapení k historii katovických usedlostí či polností. Pokud by měl někdo zájem seznámit se podrobně s mapami stabilního katastru, stačí, když se podívá na tyto webové stránky. <https://archivnimapy.cuzk.cz/uazk/pohledy/archiv.html>

Irena Novotná (kronikářka)



Podoba dnešního Husova náměstí v I. polovině 19. století

ME mládeže a MS mužů a žen v lední metaně – Regen 2020

Ve dnech 3. 3. až 7. 3. 2020 se konalo 55. Mistrovství Evropy mládeže v lední metaně kategorie U16, U19 a 6. Mistrovství světa U23 v německém městě Regen.

Pořadatelské město Regen s 11 000 obyvateli leží na druhé straně Šumavy, zhruba 20 km od hranic v Bavorském lese.

Vedle tradičních účastníků z Rakouska, Německa, Itálie, České republiky a Slovinska se Mistrovství Evropy mládeže zúčastnili sportovci z Polska, Běloruska, Finska, Litvy, Francie, Austrálie a Brazílie. Chyběli sportovci ze Švýcarska.

V kategorii U16 měl čtyřnásobné zastoupení Sokol Katovice (Terezu Matašovskou, Václava Matašovského, Barboru Kudějovou a Damiána Samce) a jednoho ze ZKM Vodňany (Jaroslava Novotného). V nejmladší kategorii U16 získali v dvoukolové soutěži družstev 6. místo za vítězným Německem, Rakouskem a Itálií. Hendikepem většiny českých borců nejmladší kategorie byl jejich věk, a to 12 až 13 let. Přes svůj nízký věk byli důstojnými protivníky ostatních soupeřů. Zvláštní disciplínou byla soutěž družstev na cíl, kde v nejmladší kategorii U16 obsadili krásné 4. místo výkonem 197 bodů. Tereza Matašová v soutěži jednotlivců postoupila do finále a obsadila výborné 12. místo ze 34 startujících.

V kategorii U19 Českou republiku reprezentovali tři závodníci z Katovic (Tomáš Kuděj, Filip Kuděj a Alena Vlasáková) a dva z Vodňan (Adam Hesoun a Radim Mach). V dvoukolové soutěži družstev obsadili 5. místo. V soutěži družstev na cíl skončili na 7. místě.

V kategorii U23 měl dvojnásobné zastoupení Sokol Katovice (Pavel Matašovský a Lukáš Zdeněk) a ZKM Vodňany (Josef Čech a Jan Strnad) a po jednom Slavoj Stožice (Karolína Pártlová). V dvoukolové soutěži družstev jsme vybojovali postup do play-off. V kvalifikaci o finále jsme podlehlí borcům z Brazílie a obsadili netradiční 4. místo. Rovněž 4. místo získali v soutěži družstev na cíl výkonem 248 bodů.

Zvláštní soutěží byly juniorky do U23 let v soutěži družstev na cíl, kterého se zúčastnil i český tým poskládaný z dívkách účastníků všech kategorií (Barbora Kudějová, Karolína Pártlová, Tereza Matašová a Alena Vlasáková). Po sečtení všech disciplín (přední maslo, střelba, zadní maslo a přirážení a dorážení) české borkyně obsadily také 4. místo výkonem 185 bodů.

Na 55. Mistrovství Evropy mládeže

navazovalo v Regenu 13. Mistrovství světa mužů a žen v lední metaně, kterého se zúčastnilo 22 států z celého světa, a to státy Německo, Rakousko, Itálie, Česká republika, Brazílie, Švýcarsko, Bělorusko, Finsko, Slovinsko, Rusko, Austrálie, Francie, Argentina, Guatemala, Litva, Namibie, Polsko, Kenia, Kanada, Kolumbie, Ukrajina a Indie. V početné konkurenci muži i ženy shodně obsadili výborné 5. místo. Soutěže byly poznamenány hrozbou koronaviru. Závodníci z USA a Číny z těchto důvodů nepřiletěli na mistrovství vůbec. Konec mistrovství se již odehrával bez diváků. Sportovci z Itálie a Švýcarska při příjezdu museli doložit svoji bezinfekčnost.

Mezi jednotlivými mistrovstvími se konal 8. 3. 2020 Kongres Mezinárodní federace lední metaně IFI, na kterém bylo mimo jiné přijato za členský stát Estonsko. V současné době IFI sdružuje 47 států z celého světa. V průběhu letní olympiády 2020 se bude v Tokiu konat zasedání Mezinárodního olympijského výboru, na kterém by se měla s konečnou platností potvrdit účast lední metaně na zimních olympijských hrách v Itálii v roce 2026.

Ing. Miroslav Hruží



reprezentační tým U23 nahoře zleva Pavel Matašovský, Karolína Pártlová, trenér Vlastimil Mikeš, Lukáš Zdeněk dole zleva Josef Čech a Jan Strnad

Florbalová sezóna 2019/2020 skončila předčasně

Katovické žačky skončily v lize druhé, žáci odehráli první sezónu

V tuto chvíli všichni víme, že jsou důležitější věci než sport, nicméně i tak naše florbalisty předčasný konec sezóny mrzel.

Nejvíce naše žačky, které měly 21. března hrát druhý domácí turnaj a mohly na něm vyrovnat počet vyhraných turnajů s vedoucím TJ Plamen Chodov. Sedm odehraných turnajů ligy starších žákyň Plzeňského a Karlovarského kraje nepoznalo jiného vítěze turnaje než Chodov (4x) nebo Katovice (3x). Družstvo našich dívek bylo letos především ofenzivně naladěno, s průměrem 6,5 gólu na zápas mělo druhý nejlepší útok v soutěži. V kanadském bodování byly v první desítce tři naše hráčky – Kačka Gálisová byla těsně druhá, Barča Novotná čtvrtá a Terka Rejšková na sedmém místě. Jaké byly poslední tři turnaje, které dívky odehrály? Před Vánocemi se vydaly do Plzně a ve finále, jako vůbec první v soutěži, porazily děvčata z Chodova 3:2. V lednu nás čekal turnaj v K. Varech. Zde nás ve finále naopak porazil Chodov 7:6, za mírného přispění rozhodčího, a tak holky lázeňské město opouštěly se slzami a pocitem křivdy. Vše si vynahrady v únoru na turnaji v Mariánských Lázních. Vyhrály svoji skupinu a ve finále na nás opět čekala chodovská děvčata, která řádila ve své skupině, kterou vyhrála se skóre 33:1. Naše holky se nelekly a vyhrály 7:5.

Za starší žačky nastupovaly tyto hráčky: v brance Magdaléna Himmerová, v poli Veronika Bláhová, Denisa Buchtová, Alžběta Fáberová, Kateřina Gálisová, Lucie Hovorková, Barbora Novotná, Eliška Novotná, Michaela Pavlíková a Tereza Rejšková. Letošní dobré formy holek si všimli v nedalekém Písku. Tam hrají ligu dorostenek a v rámci střídavého startu si ji vyzkoušely Majda Himmerová, Denisa Buchtová, Verča Bláhová a Bára Novotná, která ve starší kategorii šokovala dvojitým hattrickem v jednom zápase. A právě Bára reprezentuje náš tým v

žakovském výběru regionu Jihočeského kraje a kraje Vysočina. Jen nyní není jasné, zda se turnaj sedmi regionů a jedné zahraniční reprezentace koncem května uskuteční.

Druhým týmem, který letos premiérově za Katovice nastupoval, byli starší žáci. Ti hráli také na západě Čech, a to přebor Plzeňského a Karlovarského kraje a stihli odehrát o jeden turnaj více než dívky, tedy osm. Z 28 zápasů vyválčili celkem 20 bodů a skončili na čtvrtém místě přeboru. Na dvou turnajích dokonce dokázali být třetí a sebrat alespoň bod dokázali všem soupeřům, s výjimkou prvních Domažlic. Nejlepším střelcem týmu i nejlepším hráčem v kanadském bodování byl Kuba Novák, následován Petrem Křivancem a Vojtou Dubem.

V tomto roce hráli kluci nejdříve v lednu v Plzni. Zde těsně prohráli s Tachovem 5:6, nad kterým vedli po prvním poločase díky hattricku Verči Bláhů již 5:3. Remizovali se Sokolovem 5:5 a prohráli jen těsně s Domažlicemi 1:3. V únoru v Tachově nestačili na Domažlice a posílený domácí tým. Po velké bitvě udrželi vedení nad Sokolovem a porazili jej 6:4. Na závěr dokázali v zápase s Plzní, druhým nejlepším týmem soutěže, vybojovat bod za remízu 4:4. Bod to byl o to cennější, že po prvním poločase prohrávali již 1:4. Posledním turnajem byl „domácí“ turnaj ve Strakonici. Z tohoto turnaje se pro marodku odhlásily týmy Sokolova a Plzně. Aby nebyl turnaj příliš krátký, zaskočili jako hosté žáci z FBC Strakonice, kteří všem týmům ukázali, jaký je výkonnostní rozdíl mezi ligou a přeborem. Naši žáci vzdorovali Strakonickým v prvním poločase a dosáhli proti silnému soupeři nejlepšího výsledku dne, ale i tak z toho byla prohra 2:13. Kluci nestačili ani na vedoucí Domažlice, ale zato vstřelili deset gólů v zápase s Tachovem. Protože jeden gól byl vlastní, byla z toho nečekaná výhra 9:3. V tu chvíli nikdo netušil, že to byl zároveň poslední mistrovský zápas sezóny. Za katovické žáky nastupovali: v brance

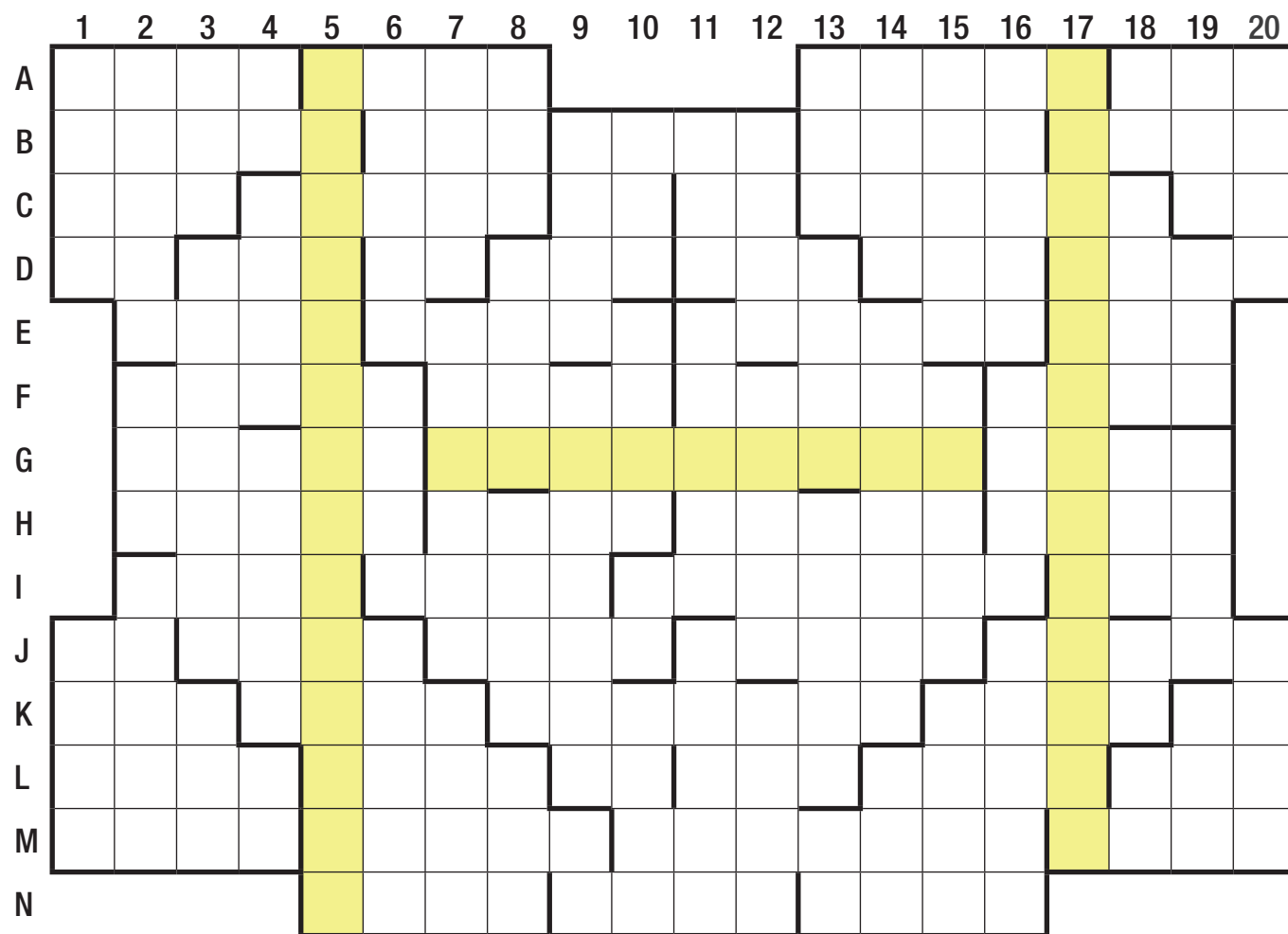
Michael Hosman, v poli Otakar Buchta, Miroslav Čapek, Vojtěch Dub, Tomáš Kopp, Petr Křivanec, Jan Kunzman, Jakub Novák a Tomáš Plojhar. Klukům rády pomohly Veronika Bláhová, Kateřina Gálisová, Magdaléna Himmerová, Barbora Novotná, Michaela Pavlíková a Tereza Rejšková. Naše nejmladší kategorie toho letos mnoho nenahrála (s výjimkou Honzy Novotného, který si zápasů na hostování v FBC Strakonice užil dost, protože mimo elévů nastupoval i za mladší žáky). Některá děvčata a kluci si zahráli na podzim za školu v ČEPS Cupu, ale do krajského kola neprošli. Přípravka si odbyla svoji premiéru až před samým koncem sezóny – v pondělí 9. března si kluci a holky zahráli na přátelském turnaji ve Strakonici. Utkaly se dva týmy z Katovic a dva z FBC Strakonice. Naše modré naděje na zkušenější červenobílé ze Strakonice nestačily, ale k vidění bylo nadšení a řada povedených akcí.

Na tomto místě bych také rád poděkoval všem, kdo se na florbalovém dění v Katovicích v této sezóně podíleli. Byli to trenéři: Pavel Hříčina, Petr Zdráhal, Petr Křivanec, Matěj Sokol a Roman Dub. Za službu zdravotníka děkujeme paní Haně Rejškové a pánům Lukášovi Švehlovi a Michalovi Kohoutovi z SDH Katovice. O pořadatelskou službu a pomoc při domácích a přátelských turnajích se starali: František Fábera, Lenka Zamrzlová, Karel Kop, Hynek Samec a Štěpánka Čížková. Florbal v Katovicích podporují: městys Katovice, QUINT s.r.o., Český florbal z.s., Jihočeský kraj a Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy.



Helena Kadečková

Helena Kadečková se narodila 14. srpna 1932 v Praze. Po maturitě v roce 1951 na gymnáziu v Kubelíkově ulici v Praze začala pracovat jako referentka v oddělení mezinárodních styků Československého rozhlasu. V letech 1952–1957 studovala na Filozofické fakultě Univerzity Karlovy. V průběhu let 1957–1965 absolvovala tři roční studijní pobyty na univerzitě v Reykjavíku. Od roku 1958 do roku 2011 působila jako vysokoškolská pedagožka na tehdejší katedře germanistiky a nordistiky Filozofické fakulty Univerzity Karlovy. Na Univerzitě Karlově získala v roce 1969 tituly PhDr. a CSc. Roku 1991 se stala docentkou. Její tatínek pocházel z Katovic, kam strašně ráda s rodiči o volných chvílích jezdila na chatu blízko řeky Otavy (...**1.tajenka**...). I po jejich smrti často navštěvovala Katovice. Milovala procházky po okolí, zdejší přírodu, ...**2.tajenka**.... a řeku Otavu, kam často chodívala na procházky po hrázi a**3.tajenka**..... Z nejstaršího severského písemnictví přeložila Ságu o Ynglinzích, Eddu Snorriho Sturlusona (1988) a Příběh Amleta, prince jutského z dánské kroniky Saxona Grammatika (1966). Helena Kadečková je držitelkou medaile Karla Čapka udělované Mezinárodní federací překladatelů FIT, islandského Sokolího řádu, norské královské medaile sv. Olava a norského královského Řádu sv. Olava. Profesorka Helena Kadečková zemřela 30. června 2018 ve věku 85 let v Čerčanech. **Tajenka z minulého čísla:**Zátavský jez, Vltavské kaskády, Korce a Lavičky.....



Vodorovně:

A) síť prodejen nábytku, dosna, předseda vlády České republiky, otázka při sázce. **B)** téměř, latinsky „ledvina“, notový zápis, domácí mužské jméno „Oldřich“, jednotka elektrického napětí. **C)** omastek, domácí všeučel, název poloměru, autonomní oblast, kůň v šachu, slovensky „jestli“. **D)** staré české zájmeno, vrkoč, hovorově „moderní“, nízká dřevina, nádoba na pivo, rival, domácí Helena. **E)** svatební květina, pilíř, svobodná dívka, SPZ Louny. **F)** popěvek, cizí ženské jméno, Laponec, hesla. **G)** značka ruských nákladních aut,**2. tajenka**...., hospodářské zvíře. **H)** ohony, opak pode, španělsky „data“, bratr Ábela. **I)** anglicky „péče“, lenivě, hovorově „lanová dráha“, řeka ve Švédsku. **J)** SPZ Mělník, opěrný bod horolezce, Zolův román, mléčný nápoj, elemová pryskyřice. **K)** anglicky „všichni“, obec v „Nigérii“, kosívat, ticho, značka elektrovoltu. **L)** uzemní správní celek, bývalý ruský revolucionář, civilní obrana, prohra v šachu, bývalý československý cyklokrosař, symetrála. **M)** rovněž, světová strana, barevnost, jméno herce Fialy. **N)** upotřebit, osmanský hodnostář, jezero na Šumavě.

Svisle:

1) jméno fenky, přípravek k mazání. **2)** páchnoucí lasicovitá šelma, tuhý komunální odpad, stanový dílec. **3)** kulovitá bakterie, hlavní město Venezuely, nálev. **4)** anglicky „nebo“, kruhy, jméno zpěvačky Kubišové, osobní zájmeno. **5)** **3. tajenka** **6)** česká značka sportovního nářadí, ochranný pobyt, průchod budovou. **7)** německy „ne“, vodní rostlina, sliční. **8)** zkratka „autobusové nádraží Liberec“, český zpěvák, přítel Mohameda, anglicky „krysa“. **9)** jihoamerický stát, obec v okrese Chomutov, zkratka dopravní podnik. **10)** latinsky „umění“, horní končetina, popěvek, keř rudodřev. **11)** pohodný, průhledný nerost, hovorově „kamarád“. **12)** pouzdro na šípy, obec v Nigérii, český herec. **13)** bitva, prostor pro údržbu vozů, milostně toužit, SPZ Olomouc. **14)** obec ve Francii, kouzlit, zábava. **15)** americký zubr, slovanská země, slovensky „křik“. **16)** asiátka, silná káva, výkvět společnosti. **17)****1. tajenka**.... **18)** označení mouky, 100 kg, zkratka „Centrum integrované medicíny“, označení letadel Slovenska. **19)** hraniční poplatky, část Vídně, nářečně „pouze“, nejvyšší karty. **20)** škrabka k pluhu, mužské jméno 25. 6.

křížovku připravil: Ing. Miroslav Hráz

Nápověda: Nápověda: datos, care, Ajal, Hric, or, rat, Ohana, Ales, Ume